

## **GLOSARIO DE TERMINOS**

**Andullo:** Obstrucción en el puro, causada por una tirantez excesiva del torcido, que impide que el puro tire correctamente; también mezcla de tabaco y una materia edulcorante para mascar. (Se acepta como cubanismo por la Real Academia de la Lengua y como tal aparece en el Diccionario de Lengua Española).

**Azoemia:** Existencia de sustancias nitrogenadas en la sangre. Se ha aplicado este nombre impropriamente al nitrógeno de la urea contenida en la sangre.

**Anilla:** Término utilizado en Cuba para denominar los anillos de papel que llevan los puros.

**Anillado:** Acción de colocar la anilla al cigarro en la fábrica. También puede utilizarse como adjetivo a un cigarro "anillado" en su presentación, es decir, que lleva anilla, en contraposición a cigarro "sin anilla".

**Añejamiento:** Período durante el cual los cigarros recién elaborados reposan en cuartos revestidos de anaqueles de cedro, los llamados escaparates, donde la humedad está controlada. Esto permite que se entremezcle el aroma de los distintos tabacos presentes en el puro.

**Apagón:** Cigarro que se apaga fácilmente y con frecuencia.

**Adicción:** Una adicción es una enfermedad física y psicoemocional, según la Organización Mundial de la Salud. En el sentido tradicional es una dependencia hacia una sustancia, actividad o relación (codependencia).

**Baches:** Abultamientos irregulares en los cigarros, que se producen cuando el tabaco no está bien torcido.

**Batido:** Separación de la vena o nervio central del parénquima de la hoja, por procedimiento mecánico.

**Beneficios:** Tratamientos naturales que se aplican tras proceder a la recolección de las hojas del tabaco. De esta forma se consiguen mejoras o "beneficios" propiamente dichos. No se aplican aditivos artificiales.

**BN:** Del francés Boîte Nature. Envase de cigarros al natural, o sea, cajón sin empapelar. Sus aristas están canteadas, y puede presentarse con o sin broche de cierre, barnizado o sin barnizar.

**Bofetón:** La habilitación que cubre directamente los cigarros; no todos los cajones la llevan.

**Bonche:** Cilindro que se forma cuando el capote se ha enrollado sobre las hojas de tripa.

**Botón:** Cogollo y guías de la planta de tabaco que tienen que quitarse para que las hojas se desarrollen convenientemente y adquieran su adecuada calidad.

**Boquilla:** Parte por donde se enciende el puro.

**Breva:** Cigarro algo aplastado y menos apretado que los de forma cilíndrica. También se le llama al cigarro parejo de buen tamaño, elaborado con tabaco sazonado muy oscuro.

**Cabeza:** Extremo del puro que se corta y por el cual se fuma.

**Cabinet:** Tipo de envase de lujo; en general lacado y barnizado.

**Caja de galera:** Depósito donde se coloca el tabaco ligado, del que toma el tripero la tarea para cada torcedor, que la recibe en un paño humedecido.

**Caja de liga:** Recipiente grande y cerrado donde se deposita el tabaco una vez ligado y rociado ligeramente con un pulverizador.

**Caja de tercio:** Aparato de madera que se utiliza para la confección del tercio.

**Cajón:** La caja normal en la que se presentan los cigarros puros. También "cajón corriente".

**Caroteno:** Cada uno de los hidrocarburos no saturados, de origen vegetal y color rojo, anaranjado o amarillo. Se encuentran en el tomate, la zanahoria, la yema de huevo, etc., y en los animales se transforman en las vitaminas A.

**Desbotonado:** Acción de extirpar la yema superior de la planta para concentrar la fuerza en el desarrollo de las demás hojas.

**Deshije:** Acción de eliminar los rebrotes que surgen en las axilas de las hojas, luego del desbotonado.

**Despala:** Departamento de las escogidas de tabaco donde es despalado el mismo.

**Despalillar:** Extraer la nervadura central o "palillo" de las hojas de tabaco. Se requiere una gran habilidad manual para hacerlo rápidamente y sin dañar la hoja. Suelen hacerlo las mujeres y se les llama "despalilladoras".

**Despalillo:** Lugar donde se realiza la extracción de las partes inferiores de las venas centrales de las hojas de capote y tripa seleccionadas. Es donde se realiza el proceso de la segunda fermentación.

**Desnudo:** Término que designa los puros que no vienen envueltos en celofán, ni dentro de un tubo.

**Desvenar:** Quitar las venas gruesas al capote.

**Doble corona:** En los círculos de fumadores, una medida o tipo de cigarrillos. Se corresponde con la vitola de galera Prominente, cuyo nombre de salida en muchas marcas es "Doble Coronas". Sus medidas son 194 X 19,45 mm., Cepo 49.

**Enucleación:** Extracción del núcleo de una célula. Extirpación de un órgano, glándula, quiste, etc., extrayéndolo de donde está alojado. Hiperplasia. Excesiva multiplicación de células normales en un órgano o en un tejido.

**Filiforme:** Que tiene forma o apariencia de hilo.

**Fumadores activos:** son los que inhalan directamente el humo que se genera al aspirar un cigarrillo u otro dispositivo de tabaco en combustión.

**Fumadores pasivos:** son los que se ven obligados a respirar la mezcla del humo generado, entre aspiraciones, por los cigarrillos encendidos y el que expelen los fumadores, por el sólo hecho de estar presentes en un lugar o ambiente.

**Hidrópico** Que padece hidropesía, especialmente de vientre. Sediento con exceso.

**Jornada laboral:** estado, horario que cumple una persona en el trabajo diariamente o según sea su obligación legal.

**Obnubilación.** Acción y efecto de obnubilar. Visión de los objetos como a través de una nube.

**Prevalencia:** que prevalece, que no desaparece, permanece latente.

**Tabaquismo:** El tabaquismo es una enfermedad crónica caracterizada por el consumo habitual de tabaco, es una adicción y también un factor de riesgo asociado a múltiples enfermedades.

**Taquipnea:** Aceleración del ritmo respiratorio.

**Taquicardia:** Frecuencia excesiva del ritmo de las contracciones cardíacas.